

550 LM/136/2014



VÚB BANKA

VÚB, a.s.	L. Mikuláš - Štúrova 19 60300/01
Dátum:	19 -05- 2014
č.záznamu:	č.spisu: 121/60300/1
prílohy:	vybavuje: [signature]

Zmluva o vklade hotovostí prostredníctvom nočného trezoru Všeobecnej úverovej banky, a. s.

uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

I. Zmluvné strany

Názov: Všeobecná úverová banka, a. s.
 Sídlo: Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava
 Obchodný register: Okresný súd Bratislava I
 Oddiel: Sa, Vložka číslo: 341/B
 IČO: 31 320 155
 IČD: SK7020000207
 DIČ: 2020411811

Zastúpená:
 (titul, meno, priezvisko) Ing. Pavel Hlúch
 (funkcia) špecialista pre finančné inštitúcie
 a
 (titul, meno, priezvisko) Ing. Miloš Darovec
 (funkcia) špecialista pre finančné inštitúcie

(ďalej len „banka“)

a

Názov: Štátna pokladnica
 Sídlo: Radlinského 32. 810 05 Bratislava
 IČO: 360 65 340
 IČD:**
 DIČ:
 zastúpená : RNDr. Dušan Jurčák, riaditeľ Štátnej pokladnice

(ďalej len „majiteľ účtu“)

a

Názov: Štátna ochrana prírody Slovenskej republiky,
 VOJ: Správa slovenských jaskýň
 Sídlo: Tajovského 28 B, 97401 Banská Bystrica
 IČO: 170 58 520
 IČD:** SK2021526188
 DIČ: 2021526188

Zastúpený (á) : Ing. Milan Boroš,
 riaditeľ Štátnej ochrany prírody SR

(ďalej len „užívateľ NT“)

* nevyplnené riadky treba vyčiarknuť

** nehodiace sa prečiarknite

II. Predmet zmluvy

Predmetom zmluvy je realizácia vkladov v EUR v bankovkách a minciach (ďalej len „hotovosti“) užívateľom nočného trezoru na účet majiteľa účtu, formou ich vkladov v uzamknutých alebo zaplombovaných kazetách nočného trezoru (ďalej len „kazety NT“) v nasledovných obchodných miestach **VÚB, a. s., Štúrova 19, 031 31 Liptovský Mikuláš** na základe stanovených podmienok a vzájomných vzťahov zmluvných strán.

III. Práva a povinnosti banky

1. Banka bude preberať vklady užívateľa NT v kazetách NT v dohodnutých obchodných miestach banky.
2. Banka zapožičia užívateľovi NT potrebné množstvo kaziet NT s kľúčmi, kľúč od vhadzovacieho zariadenia NT a schránky zásobníka kaziet NT, ktoré sú majetkom banky, na základe potvrdenia ich prevzatia v „Potvrdení prevzatia kaziet NT a kľúčov a zozname zamestnancov užívateľa NT“. Uvedené potvrdenie je prílohou zmluvy a musí byť vyhotovené ku každej zmluve.
3. Banka zabezpečí akékoľvek opravy na kazetách a kľúčoch vzniknuté bežným používaním. V prípade, že užívateľ NT vykoná určité opravy bez vedomia banky, banka je oprávnená požadovať od užívateľa NT náhradu výdavkov na odstránenie nežiadúcich dôsledkov, ktoré neoprávnenou opravou vznikli.
4. Za stav hotovostí vybraných z kazety NT považuje banka stav zistený komisionálne zamestnancami banky, najneskôr nasledujúci pracovný deň po odvode kazety NT užívateľom NT. Banka považuje hotovosti za došlé do banky dňom, keď jej zamestnanci kazetu NT otvorili a zistili obsah hotovosti v kazete NT.
5. Potvrdený príslušný diel pokladničnej zložanky o prevzatí odvodu s hotovosťou vydá banka, spolu s prázdnu kazetou NT užívateľovi NT.
6. V prípade zistenia diferencie v zložených hotovostiach, vyhotoví oznámenie o diferencii, ktoré odovzdá užívateľovi NT v prázdnej vracanej kazete NT a zúčtuje na účet majiteľa účtu stav hotovosti zistený pri komisionálnom spracovaní vkladu v banke.
7. Banka odovzdá užívateľovi NT, oproti potvrdeniu, v zložených hotovostiach zistené cudzie peniaze, poškodené peniaze, za ktoré sa neposkytuje náhrada a necelé peniaze. Falzifikáty (t.j. falšované, pozmenené a v tomto smere podozrivé peniaze), zistené v zložených hotovostiach banky, v zmysle Vyhlášky NBS č. 465/2001 Z. z., zadrží. O zadržení falzifikátu (ov) vystaví banka klientovi potvrdenie.
8. V prípade, že kazeta NT obsahuje bankovky a mince uvedené v bode 7. tohto článku, banka zníži sumu spracovanej hotovosti o nominálnu hodnotu vrátených, resp. zadržaných bankoviek a mincí.
9. Banka nezodpovedá za škody, ktoré vzniknú užívateľovi NT alebo majiteľovi účtu nesprávnou manipuláciou pri používaní NT užívateľom NT.

IV. Práva a povinnosti užívateľa NT

1. Užívateľ NT bude realizovať vklad hotovosti EUR v kazetách NT, v zmysle článku II. tejto zmluvy, na bežný účet EUR číslo 2790881058/ 0200.
2. Prevzatie kaziet NT, kľúčov od kaziet NT, kľúčov od vhadzovacieho zariadenia a schránok zásobníka kaziet NT podpíše užívateľ NT a majiteľ účtu potvrdí prevzatie v „Potvrdení prevzatia kaziet NT a kľúčov a zozname zamestnancov užívateľa nočného trezoru“.
3. Užívateľ NT bude používať výhradne kazety NT pridelené mu bankou a opatrovať a chrániť pred zneužitím zapožičané kľúče od kaziet NT, vhadzovacieho zariadenia a schránok zásobníka kaziet NT.
4. Užívateľ NT sa zaväzuje, že zabezpečí, aby:
 - vklady hotovosti v kazete NT boli adjustované podľa nominálnych hodnôt, emisií a meny zapáskované v balíčkoch po 100 kusov (to isté platí aj pre neúplné balíčky, t. j. balíčky obsahujúce menej než 100 kusov príslušnej nominálnej hodnoty a emisie papierových peňazí) a pásky boli opatrené podpisom užívateľa NT alebo zamestnancov, ktorí peniaze adjustovali a pečiatkou užívateľa NT; mince boli vkladané len v počte dorovnania vkladanej sumy a vložené do papierovej obálky, na ktorej je uvedená hodnota vkladanych mincí, dátum a podpis užívateľa NT alebo zamestnancov, ktorí peniaze adjustovali a pečiatka užívateľa NT;
 - do kaziet neboli vkladané necelé peniaze, cudzie peniaze a poškodené peniaze, za ktoré sa neposkytuje náhrada;
 - hotovosti boli vkladané do kaziet spolu s pokladničnou zloženkou, vyplnenou podľa predtlaču,
 - kazety NT boli pred vhođením do NT riadne uzamknuté alebo zaplombované s odtlakom dohodnutých identifikačných znakov plomby;
 - zodpovedný zamestnanec užívateľa NT sa, po vložení kazety NT s hotovosťami do zásuvky vhadzovacieho zariadenia NT, zasunutím a opätovným vysunutím zásuvky presvedčil, či po vhođení kazeta NT nezostala v priestoroch vhadzovacieho zariadenia NT. Po vykonaní kontroly tento zamestnanec zavrel a uzamkol dvierka vhadzovacieho zariadenia NT.
5. Užívateľ NT sa zaväzuje, v prípade, že sa rozhodne pre vklad hotovostí systémom plombovania záverov kaziet NT, že si dá zhotoviť matrice k plombovacím kliešťam a zabezpečí si dostatok plômb.
6. Majiteľ účtu a užívateľ NT uznajú za správnu sumu vkladu hotovosti užívateľa NT podľa skutočného stavu zisteného bankou pri komisionálnom spracovaní hotovosti v banke a súhlasia so zúčtovaním rozdielov (prebytkov, schodkov, falzifikátov, necelých peňazí) zistených vo vklade medzi sumou hotovosti uvedenou na pokladničnej zloženke a skutočne zisteným stavom v banke.

7. Užívateľ NT sa zaväzuje nezhotovovať bez vedomia banky duplikát kľúča od kazety NT, od dvierok vhadzovacieho zariadenia NT alebo schránok zásobníka kaziet NT.
8. Užívateľ NT sa zaväzuje ku dňu ukončenia platnosti tejto zmluvy vrátiť zverenú (é) kazetu (y) NT a kľúče v neporušenom stave.
9. Majiteľ účtu predloží menovitý zoznam zamestnancov užívateľa NT oprávnených prevziať kazety NT s kľúčmi, kľúčov k vhadzovaciemu zariadeniu a k schránkam zásobníka prázdnych kaziet NT, podpísaný oprávneným (mi) zástupcom (zástupcami) majiteľa účtu. Predmetný zoznam uvedie majiteľ účtu v „Potvrdení prevzatia kaziet a kľúčov a zozname zamestnancov užívateľa nočného trezoru“.

V. Zodpovednosť za vzniknuté škody

1. V prípade zhotovenia duplikátu kľúča od kazety NT, od dvierok vhadzovacieho zariadenia alebo schránok zásobníka kaziet NT, bez vedomia banky, sa užívateľ NT a majiteľ účtu zaväzujú, podľa rozhodnutia banky, vydať neoprávnene zhotovený duplikát kľúča alebo nahradiť banke náklady spojené s prerobením zámkov a kľúčov.
2. Užívateľ NT a majiteľ účtu zodpovedajú za všetky škody spôsobené banke zneužitím zverených kľúčov. Ak stratí užívateľ NT niektorý z kľúčov alebo matricu k plombovacím kliešťam, je povinný ihneď informovať banku (telefonicky, faxom a následne písomne) a dohodnúť s ňou ďalší postup. Inak užívateľ NT zodpovedá za ďalšie škody, ktoré by z nenahlásenia straty vznikli. Užívateľ NT a majiteľ účtu zodpovedá v plnej miere za škody v zmysle bodu 1. tohto článku, spôsobené samotným majiteľom účtu alebo užívateľom NT, resp. splnomocnenými zamestnancami, uvedenými v „Potvrdení prevzatia kaziet a kľúčov a zozname zamestnancov užívateľa nočného trezoru“.
3. Užívateľ NT a majiteľ účtu sa zaväzujú uhradiť banke všetky náklady spojené so stratou kľúča a výmenou príslušného zámku, stratou kazety NT, zničením alebo úmyselným poškodením kazety NT a zverených kľúčov, ako aj nákladov spojených s prípadnou realizáciou ďalších opatrení na zabezpečenie bezpečnosti používania NT alebo schránky zásobníka kaziet NT (výmena zámku vhadzovacieho zariadenia, výmena ostatných kľúčov užívateľov NT a pod.).
4. V prípade, že užívateľ NT po ukončení platnosti tejto zmluvy ani na písomné upozornenie banky zverenú (é) kazetu (y) a kľúče nevráti, zaväzuje sa užívateľ NT alebo majiteľ účtu banke nahradiť všetky výdavky a škody, ktoré jej tým vzniknú.
5. Banka sa zaväzuje zabezpečiť akékoľvek opravy na kazetách NT a kľúčoch vzniknuté bežným používaním, ktoré prideliла užívateľovi NT.

VI. Poplatky

1. Poplatky za služby podľa tejto zmluvy sa uplatňujú podľa osobitného Cenníka platného pre majiteľa účtu Štátnu pokladnicu alebo Štandardného Cenníka VÚB, a.s.
2. Banka si vyhradzuje právo zmeniť výšku poplatkov vychádzajúcich zo štandardného Cenníka VÚB, a.s., v nadväznosti na jeho zmeny.
3. Majiteľ účtu a klient podpísaním tejto zmluvy vyhlasuje a potvrdzuje, že sa s poplatkami súvisiacimi s touto zmluvou oboznámil, porozumel im a súhlasí s nimi.

VII. Uzatvorenie a vypovedania zmluvného vzťahu

1. Zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.
2. Zmluvu uzavretú na dobu neurčitú môžu zmluvné strany kedykoľvek písomne vypovedať aj bez udania dôvodu nasledovne:
 - banka v jednomesačnej výpovednej lehote, ktorá začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola doručená písomná výpoveď klientovi,
 - klient s účinnosťou dňom doručenia písomnej výpovede banke.
3. Zmluva môže byť ukončená aj vzájomnou písomnou dohodou zmluvných strán.
4. Pri porušení podmienok tejto zmluvy, sú zmluvné strany oprávnené odstúpiť od zmluvy s účinnosťou dňom doručenia oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane.
5. Vypovedanie zmluvy alebo odstúpenia od zmluvy doručí banka písomne klientovi formou doporučenej zásielky. Písomnosť sa považuje za doručенú aj vtedy, ak sa zásielka vráti ako nedoručiteľná, a to dňom podania zásielky.
6. Ukončenie zmluvy z titulu jej vypovedania, uplynutím vymezennej doby jej platnosti alebo odstúpenia od zmluvy nemá vplyv na zaplatenie poplatkov za upozornenie a škody a výdavky vzniknuté banke podľa článku V. tejto zmluvy.

VIII. Záverečné ustanovenia

1. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať len písomnými dodatkami podpísanými všetkými zmluvnými stranami.
2. Príloha č. 1 je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy
3. Zmluva sa vyhotovuje v 3.. rovnopisoch, po1.....pre každú zmluvnú stranu.
4. Táto zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú, platnosť a účinnosť nadobúda dňom jej podpísania všetkými zmluvnými stranami.
5. Právne vzťahy, touto zmluvou neupravené, sa riadia všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike, najmä zákonom č. 513/1991 Zb. Obchodným zákonníkom v znení neskorších predpisov.



VÚB BANKA

6. Dňom nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy sa ruší platnosť a účinnosť Zmluvy o vklade hotovostí prostredníctvom nočného trezoru Všeobecnej úverovej banky, a.s., uzatvorenej dňa 13./16..6.2005, v znení Dodatku č. 1 zo dňa 1.7.2010 a Dodatku č. 2 zo dňa 17.3.2011.

Za banku

v Bratislave dňa 14-05-2014

Za majiteľa účtu

V Bratislave dňa 10 APR. 2014

Pečiatka

1. Meno, priezvisko, titul:

Funkcia:

Ing. Pavol Hruščák
riaditeľ štátnej pokladnice

Pečiatka

1. Meno, priezvisko, titul:

Funkcia:

RNDr. Dušan Jurčák

riaditeľ Štátnej pokladnice*

Podpis

2. Meno, priezvisko, titul:

Funkcia:

Ing. Boris Pásmec
riaditeľ štátnej pokladnice

Podpis

Podpis

Za užívateľa NT

V Banskej Bystrici, dňa 28.03.2014

ŠTÁTNA OCHRANA PRÍRODY

Slovenskej republiky

Tajovského 28B

974 01 BANSKÁ BYSTRICA

IČO: 17058520 IČ DPH: SK2021526188

**

Pečiatka

1. Meno, priezvisko, titul:

Funkcia:

Ing. Milan Boroš

riaditeľ

Štátnej ochrany prírody SR

Podpis

* nevyplnené riadky je potrebné vyčiarknuť

** nehodiace sa prečiarknite

Príloha:

č. 1 Potvrdenie prevzatia kazietských NT a kľúčov a zoznam zamestnancov užívateľa NT



Potvrdenie prevzatia kaziet NT a kľúčov a zoznam zamestnancov užívateľa NT

List č. 1

Majiteľ účtu a jeho sídlo

Štátna pokladnica, Radlinského 32, 810 05 Bratislava

používajúcich nočný trezor VÚB, a. s. (NT), pobočky VÚB, a.s., Štúrova 19, 031 31 Liptovský Mikuláš

Počet kaziet NT	Číslo kaziet NT (s kľúčmi)	Číslo kľúčov		Majiteľ účtu/názov a adresa užívateľa NT	Meno, priezvisko, rodné číslo zamestnanca oprávneného prevziať kazety NT a kľúče	Uvedené kazety NT s kľúčami prevzal	
		Schránka zásobníka kaziet NT	Vhadzovacie zariadenie NT			Dátum	Podpis
2	9	W8131A	1 CC530	ŠOP SR, Správa Slovenských jaskýň, Hodžova 11, 031 01 Liptovský Mikuláš	Knap Jozef, r.č. 520206/357		
2	21	A5933A	1 CC530				
2	34	A5929A	1 CC530	Demänovská ľadová jaskyňa			
2	93	A5343A	1 CC530	Demänovská jaskyňa Slobody	Mičuch Dušan , r.č. 630408/6811		
2	101	7961A	1 CC530				

Kontaktné telefónne a faxové čísla zodpovedných
zamestnancov

Mišurová Jarmila, tel. č. 044 /5536251
Fax: 044/5536311

Za majiteľa účtu

Bratislava

V dňa 10 APR. 2014

Dušan Jurčák, RNDr. — riaditeľ Štátnej pokladnice

(pečiatka) a podpis (y)
majiteľa účtu

Poznámka: Silne orámovanú časť vyplní banka